

# Unsere Partner

Andere aktive Unternehmer in Ihrer Umgebung.

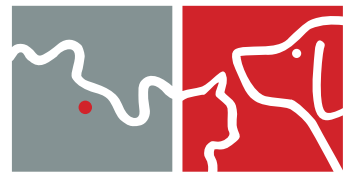
## HÖNSCH KFZ-MEISTERBETRIEB EINE WERKSTATT – ALLE MARKEN

- KFZ-Reparaturen aller Art
- Service / Inspektion
- Unfallinstandsetzung
- Lackier- und Karosseriearbeiten
- Achsvermessung
- Klimaservice
- Autoglasservice
- Neu- und Gebrauchtwagen



KFZ Meisterbetrieb Hönsch e.K.  
Köln-Aachener-Straße 32  
50189 Elsdorf

www.kfz-hoensch.de Tel:02274/3119 info@kfz-hoensch.de



Tierarztpraxis  
**an der Erft**

# Für Ihr Tier

Öffnungszeiten: Mo. bis Fr. 9:00 - 19:00 Uhr und Samstag 9:00 - 12:00 Uhr  
Behandlungen ausschließlich nach Terminvereinbarung!

**Tel: 02271 983031**

**www.tierarztpraxis-erft.de**

Zum Biotop 9 • 50127 Bergheim

Unsere Praxis finden Sie auch auf

# Das Restaurant

Speisen Sie stilvoll in unserem Haus mitten in Elsdorf.



Lassen Sie sich im mediterranen Ambiente unseres Restaurants mit den feinsten Speisen und Getränken verwöhnen und genießen Sie die italienische Lebensart.

Ob Pizza, Pasta oder andere Speisen - das Team vom Restaurant Casanova gibt sein Bestes, um Ihren Aufenthalt perfekt zu machen und Sie schon bald wieder begrüßen zu dürfen.

Ob Sommer oder Winter – auf unserer schönen Außenterrasse werden Sie sich jederzeit wohlfühlen. (Im Sommer offen, im Winter überdacht und beheizt!)

### Wir bieten Ihnen

- Stilvolle Atmosphäre
- Feinste italienische Speisen
- Mobiler Pizzaofen
- Catering für hohe Personenzahl
- Flexibler Partyservice

# Mittagsangebote

Mo - Fr 12:00 bis 15:00 Uhr • Nur zum Mitnehmen  
Diese Preise gelten nur für außer Haus!

### Mittagsangebot 1

## Pizza

- Pizza mit 3 Zutaten
- + Beilagensalat
- + Getränk 0,33l
- + Tagesdessert



nur **7,50€**

### Mittagsangebot 2

## Pasta

- Nudelgericht
- + Beilagensalat
- + Getränk 0,33l
- + Tagesdessert



nur **7,50€**

### Mittagsangebot 3

## Schnitzel

- Schnitzelgericht
- + Pommes Frites
- + Beilagensalat
- + Getränk 0,33l



nur **7,50€**

### Mittagsangebot 4

## Lachsfilet

- Lachsfilet
- + Beilagensalat
- + Getränk 0,33l
- + Tagesdessert



nur **9,00€**



er Haus + Außer Haus + Außer Ha

Mittagsangebote ab **7,50€**

Hauptgericht + Beilagensalat  
+ Getränk 0,33l + Tagesdessert  
(Mo - Fr von 12:00 - 15:00 Uhr, außer an Feiertagen)

## Lieferservice

02274 / 2677

Elsdorf (Mitte) beliefern wir frei Haus.

Ab 10€ außerhalb Elsdorf (Mitte) frei Haus  
Unter 10€ außerhalb Elsdorf (Mitte) + 1€ Fahrtkosten



## Öffnungszeiten

**Dienstag Ruhetag**  
(außer an Feiertagen)

**Montag - Samstag**  
12:00 - 15:00 Uhr  
17:30 - 22:30 Uhr

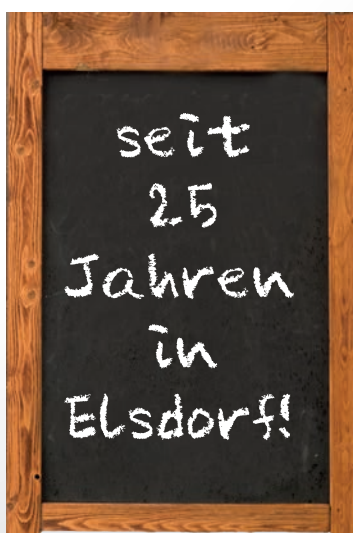
**Freitag und Samstag**  
bis 23:00 Uhr

**Sonntag**  
12:00 - 22:30 Uhr

Ab 20€ Bestellwert  
eine Flasche Wein  
inklusive!

Köln-Aachener Str. 158

**Elsdorf**



Inhaber: R. Casanova



# Pizza

Tomatensauce | Käse | Oregano

- 100 **Margherita** ..... A)G) 5,00€
  - 101 **Cipolla** mit Zwiebeln ..... A)G) 5,50€
  - 102 **Salami** mit Salami <sup>1)2)3)4)</sup> ..... A)G) 6,50€
  - 103 **Prosciutto** mit Schinken <sup>1)2)3)4)</sup> ..... A)G) 6,50€
  - 104 **Funghi** mit Champignons..... A)G) 6,50€
  - 105 **Tonno** mit Thunfisch ..... A)F)G) 7,00€
  - 106 **Tonno-Cipolla** mit Thunfisch und Zwiebeln..... A)F)G) 7,50€
  - 107 **Spinaci** mit Spinat und Knoblauch..... A)G) 7,50€
  - 108 **Lucifero** mit Paprika, Zwiebeln, Sardellen, Kapern, Oliven <sup>5)</sup> und Knoblauch..... A)F)G) 7,50€
  - 109 **Primavera** mit Artischocken, Zwiebeln und Oliven <sup>5)</sup>..... A)G) 7,50€
  - 110 **Campagnola** mit Schinken <sup>1)2)3)4)</sup> und Spargel..... A)G) 7,50€
  - 111 **Hawaii** mit Schinken <sup>1)2)3)4)</sup> und Ananas ..... A)G) 7,50€
  - 112 **Patti** mit Broccoli und Schinken <sup>1)2)3)4)</sup> ..... A)G) 7,50€
  - 113 **Afrika** mit Schinken <sup>1)2)3)4)</sup> und Bananen..... A)G) 7,50€
  - 114 **4 Formaggi** mit 4 verschiedenen Käsesorten..... A)G) 8,00€
  - 115 **Mozzarella** mit Tomatensauce und Basilikum..... A)G) 7,50€
  - 116 **da Pino** mit Schinken <sup>1)2)3)4)</sup>, Salami <sup>1)2)3)4)</sup> und Würstchen.... A)G) 8,50€
  - 117 **Calzone** mit Schinken <sup>1)2)3)4)</sup>, Pilzen und Thunfisch ..... A)F)G) 8,50€
  - 118 **Calzone-Verde** mit verschiedenem Gemüse..... A)G) 8,50€
  - 119 **Capricciosa** Salami <sup>1)2)3)4)</sup>, Champignons, Artischocken. A)G) 8,50€
  - 120 **Quattro-Stagioni** mit Champignons, Paprika, Schinken <sup>1)2)3)4)</sup> und Spinat..... A)G) 8,50€
  - 121 **Messina** mit Spinat, Champignons, Schinken <sup>1)2)3)4)</sup>, Ei, Knoblauch und Thunfisch..... A)C)G) 9,00€
  - 122 **Emanuela** mit Spinat, Broccoli und Gorgonzola..... A)G) 9,00€
  - 123 **Agerola** mit Schinken <sup>1)2)3)4)</sup> und 2 Spiegeleiern ..... A)C)G) 8,00€
  - 124 **Milano** mit Schinken <sup>1)2)3)4)</sup>, Champignons und Salami <sup>1)2)3)4)</sup> A)G) 8,00€
  - 125 **Marina** mit Meeresfrüchten und Knoblauch ..... A)B)F)G)N) 9,00€
  - 126 **Europa** mit Schinken <sup>1)2)3)4)</sup>, fr. Champignons, Mozzarella.. A)G) 9,50€
  - 127 **Scampi** mit Shrimps, Champignons und Knoblauch..... A)B)G) 9,00€
  - 128 **Potenza** mit Geschnetzeltem..... A)G) 9,00€
  - 129 **Boscaiola** mit Schinken <sup>1)2)3)4)</sup>, Spinat, Zwiebeln, Artischocken, Thunfisch, Ei, Paprika, Champignons und Knoblauch .... A)C)F)G) 9,50€
  - 130 **Lachs** mit Lachs und Spinat..... A)F)G) 9,50€
  - 131 **Diavola** mit Salami <sup>1)2)3)4)</sup>, Paprika, Zwiebeln, Peperoni ..... A)G) 8,50€
  - 132 **Vulcano** mit Salami <sup>1)2)3)4)</sup>, Schinken <sup>1)2)3)4)</sup>, Paprika, Ei, Peperoni ..... A)C)G) 8,50€
  - 133 **Greco** Hackfleisch, Paprika, Zwiebeln..... A)G) 8,00€
  - 134 **Verde** mit verschiedenem Gemüse ..... A)G) 9,00€
  - 135 **Bianco** mit Schinken <sup>1)2)3)4)</sup>, Mais, Käse, Spargel, ohne Tomaten..... A)G) 8,50€
  - 136 **Sucuk** mit türkischer Knoblauchwurst ..... A)G) 7,50€
  - 137 **Parma** mit Parmaschinken, Rucola und Parmesan ..... A)G) 9,00€
  - 138 **Salamino** mit Mini-Salami (scharf) <sup>1)2)3)4)</sup> ..... A)G) 7,50€
- Riesen Familien Pizza** 60 cm ..... A)G) ab 19,00€  
Jede Extra-Zutat von 2,50 bis 3,50 Euro

**Pizzabrötchen** mit Kräuterbutter ..... A)G) 2,00€

**Gefüllte Pizzabrötchen** mit Käse und einer Zutat ..... A)G) 5,50€

*Zutaten: Formfleisch-Vorderschinken (Schweinefleisch mit Nitritpökelsalz aus Vorderschinken-teilen zusammengesetzt). Zerkleinert, gepökelt und geformt. Grob entfettet ohne Schwarte. Mit Pflanzenstärke und Phosphat. Produkt aus 86% Schweinefleisch)*



# Pasta

Nudelgerichte

- 150 **Spaghetti Napoli** mit Tomatensauce ..... A) 5,00€
- 151 **Spaghetti Chef** mit Erbsen, Schinken <sup>1)2)3)4)</sup> und Sahne .... A)G) 6,50€
- 152 **Spaghetti Bologna** mit Fleischsauce..... A)j) 6,00€
- 153 **Spaghetti alla Matriciana** mit Tomatensauce, Zwiebeln, Schinken <sup>1)2)3)4)</sup> und Oliven <sup>5)</sup> ..... A) 6,50€
- 154 **Spaghetti Boscaiola** mit Sahne, Pilzen, Parmesankäse und Petersilie ..... A)G) 7,00€
- 155 **Spaghetti al Tonno** mit Tomatensauce, Thunfisch und Gewürzen..... A)F) 7,00€
- 156 **Spaghetti alla Casa** mit Tomatensauce, Sahne, Schinken <sup>1)2)3)4)</sup>, Pilzen, Spinat, Knoblauch und Parmesankäse ..... A)G) 7,00€
- 157 **Spaghetti Campagnole** mit Paprika, Spargel, Champignons und Tomaten-Sahnesauce ..... A)G) 7,50€
- 158 **Spaghetti Frutti di Mare** mit Meeresfrüchten, Knoblauch u. Tomatensauce..... A)B)F)N) 8,00€
- 159 **Spaghetti alla Carbonara** Sahne, Schinken <sup>1)2)3)4)</sup>, Ei. A)C)G) 7,00€
- 160 **Spaghetti ai Scampi** mit Sahne, Shrimps und Tomatensauce ..... A)B)G) 7,50€
- 165 **Tagliatelle** mit Lachs und Tomaten-Sahnesauce ..... A)F)G) 8,00€
- 166 **Tagliatelle** mit Broccoli und Sahnesauce..... A)G) 8,00€
- 167 **Tagliatelle** al Gorgonzolasauce..... A)G) 8,00€
- 168 **Tagliatelle** mit Pfifferlingen und Tomaten-Sahnesauce.... A)G) 8,00€
- 170 **Maccheroni Napoli** mit Tomatensauce ..... A) 5,00€
- 171 **Maccheroni Bologna** mit Fleischsauce ..... A)j) 6,00€
- 172 **Maccheroni Käse** mit 4 versch. Käsesorten..... A)G) 7,00€
- 173 **Maccheroni alla arrabiata** mit Tomatensauce, Schinken <sup>1)2)3)4)</sup> u. Zwiebeln, scharf ..... A) 6,50€
- 174 **Maccheroni Gratinati** mit Fleischsauce, Sahne, Käse, Schinken <sup>1)2)3)4)</sup>, Champignons und Parmesankäse ..... A)G)j) 7,00€
- 175 **Maccheroni alla Casa** mit Tomatensauce, Sahne, Schinken <sup>1)2)3)4)</sup>, Pilzen, Spinat, Knoblauch, Parmesankäse..... A)G) 7,00€
- 180 **Rigatoni Broccoli** mit Broccoli, Sahnesauce ..... A)G) 7,00€
- 181 **Rigatoni Siciliana** mit Zucchini, Auberginen, Tomaten und Sahnesauce ..... A)G) 7,50€
- 181a **Rigatoni Pute** mit Pute, Sahnesauce, fr. Champignons .... A)G) 8,00€
- 181b **Rigatoni Steinpilze** mit Steinpilzen, Sahnesauce ..... A)G) 8,00€
- 182 **Cannelloni** gefüllte Nudelröllchen mit Tomatensauce, Sahne und Käse überbacken ..... A)G) 6,50€
- 185 **Tortellini alla Panna** gefüllte Nudelröllchen in Sahnesauce, mit Schinken <sup>1)2)3)4)</sup> und Parmesankäse ..... A)G) 7,50€
- 186 **Tortellini Fiorentina** mit Schinken <sup>1)2)3)4)</sup>, Champignons und Erbsen in Sahnesauce ..... A)G) 8,00€
- 187 **Tortellini Gratinati** gefüllte Nudelröllchen mit Fleischsauce, Schinken <sup>1)2)3)4)</sup>, Champignons und Käse überbacken ..... A)G) 8,00€
- 188 **Tortellini Gorgonzola** mit Gorgonzola-Sauce ..... A)G) 8,00€
- 190 **Lasagne al Forno** Nudelaufbau mit Fleischsauce ..... A)G)j) 7,00€
- 191 **Lasagne Broccoli** Nudelaufbau mit Broccoli und Fleischsauce..... A)G)j) 7,50€
- 192 **Lasagne Spinat** Nudelaufbau mit Spinat, Fleischsauce A)G)j) 7,50€
- 193 **Lasagne Pasta Mista** 3 versch. Nudelsorten mit Fleischsauce, Sahne, Käse, Schinken <sup>1)2)3)4)</sup>, Champignons ..... A)G)j) 8,50€

1) mit Konservierungsoff | 2) mit Farbstoff | 3) mit Geschmacksverstärker  
4) mit Antioxidationsmittel | 5) geschwärzt

- 195 **Gnocchi Spinaci** mit Spinat, Knoblauch, Sahnesauce . A)C)G) 7,50€
- 196 **Gnocchi alla Panna** mit Schinken <sup>1)2)3)4)</sup>, Sahnesauce .. A)C)G) 7,50€
- 197 **Gnocchi al Forno** mit Knoblauch und Tomaten-Sahnesauce, überbacken ..... A)C)G) 8,00€

Alle Pizzen & Nudelgerichte auch in kleinen Portionen für 1€ weniger erhältlich. Jeder Extra-Wunsch 1€.



# Vorspeisen

Leichte Speisen zum Start

- Bruschetta** mit Tomatenstücken, Rucola, Parmesan, Knoblauch ..... A)G) 5,00€
- Carpaccio** Rinderfilet (hauchdünn) mit Rucola und Parmesan..... G) 8,00€
- Vitello Tonnato** Kalbfleisch mit Thunfischsauce ..... F)G) 8,00€
- Krabbencocktail** Schrimps in Rosécrème ..... B)G) 7,00€



# 270 Tiramisu A)C)G) 3,00€



# Salate

frisch auf den Tisch

Bitte wählen Sie aus folgenden Dressings:  
Joghurt G) | Cocktail C) | Honig-Senf j) | Balsamico | Essig & Öl

- 210 **Insalata Verde** Kopfsalat und Zwiebelringe ..... 4,00€
- 211 **Insalata Pomodoro** Kopfsalat mit Tomaten, Zwiebeln ..... 5,00€
- 212 **Insalata Mista** Kopfsalat mit Tomaten, Gurken, Karotten und Mais..... 5,00€
- 213 **Insalata di Mais** Kopfsalat mit Mais, Käse und Zwiebeln.. G) 5,00€
- 214 **Insalata di Fagioli** Kopfsalat mit braunen Bohnen, Thunfisch, Zwiebeln und Knoblauch ..... F) 5,00€
- 215 **Insalata di Pomodoro-Tonno** Kopfsalat mit Tomaten, Thunfisch und Zwiebeln ..... F) 5,50€
- 216 **Insalata Capricciosa** Kopfsalat mit Tomaten, Gurken, Karotten, Thunfisch, Ei, Käse, Bohnen und Artischocken . C)F)G) 6,50€
- 217 **Insalata Marina** Kopfsalat mit Meeresfrüchten ..... B)F)N) 7,50€
- 218 **Insalata alla Casa** Kopfsalat mit Tomaten, Gurken, Thunfisch, Ei, Käse, Bohnen, Artischocken, Mais, Schinken <sup>1)2)3)4)</sup>, Paprika und Möhren..... C)F)G) 7,00€
- 219 **Insalata alla Casanova** Kopfsalat mit Tomaten, Gurken, Thunfisch, Ei, Käse, Bohnen, Artischocken, Mais, Schinken <sup>1)2)3)4)</sup>, Paprika, Möhren, Ananas und Gorgonzola ..... C)F)G) 9,00€
- 220 **Insalata Caprese** Tomaten mit Mozzarella, Basilikum und Olivenöl ..... G) 7,50€
- 221 **Insalata Contadina** Kopfsalat mit Tomaten, Spargel, Kidney-Bohnen, fr. Champignons und Schafskäse ..... G) 7,50€
- 222 **Insalata Pute** Kopfsalat mit Tomaten, Gurken, Karotten, Mais, Putenbrust und Balsamico ..... 9,00€
- 223 **Insalata Pute Spezial** gem. Salat, Feldsalat, Tomaten, Gurken, Karotten, Mais, Paprika, paniertes Putenfleisch mit Honig-Senf-Sauce ..... 9,50€

Allergene:  
A) enthält glutenhaltiges Getreide  
B) enthält Krebstiere  
C) enthält Ei  
D) enthält Soja  
E) enthält Erdnüsse  
F) enthält Fisch  
G) enthält Milch, Laktose  
H) enthält Schalenfrüchte  
I) enthält Sellerie  
J) enthält Senf  
K) enthält Sesam  
L) enthält Sulfite  
M) enthält Lupine  
N) enthält Weichtiere



# Gemüse

Gesunde Gemüsegerichte

- 200 **Gemischtes Gemüse**..... G) 7,00€
- 201 **Broccoli überbacken** ..... G) 6,50€
- 202 **Spinat überbacken**..... G) 6,50€
- 203 **Champignons überbacken**..... G) 6,50€



# Fleisch & Fisch

Fleisch- und Fischgerichte

Eine Beilage zu Fleisch- und Fischgerichten inklusive: gemischter Salat | Brokkoli | Spinat | Pommes Frites | Kroketten  
Alle Schnitzelgerichte sind auch als Putenschnitzel für 1,50€ Aufpreis erhältlich.

- 230 **Bistecca alla Chef** Rumpsteak mit frischen Champignons und Sahnesauce ..... G) 17,00€
- 231 **Bistecca alla Pizzaiola** Rumpsteak mit Tomatensauce, Oregano, Knoblauch und Kapern..... 17,00€
- 232 **Rumpsteak Gorgonzola** Rumpsteak mit Gorgonzola .. G) 17,00€
- 233 **Rumpsteak al Pepe Verde** Rumpsteak mit Grüner-Pfeffer-Sauce ..... G) 17,00€
- 234 **Cotoletta Milanese** Paniertes Schweineschnitzel ..... A)C) 9,00€
- 235 **Cotoletta Valdostana** Schweineschnitzel mit Schinken <sup>1)2)3)4)</sup>, Käse, Tomaten und Sahnesauce ..... G) 10,00€
- 236 **Schnitzel** mit Rahmsauce und Pilzen ..... G) 9,50€
- 237 **Jägerschnitzel** mit Tomatensauce, Paprika und pikanten Pilzen..... 9,50€
- 238 **Lammkotelett gegrillt** mit Knoblauch und Petersiliensauce ..... 11,50€
- 239 **Lammkotelett alla Chef** mit frischen Tomaten, Rosmarin und Sahnesauce..... G) 11,50€
- 250 **Calamari spezial** Tintenfischringe überbacken mit Käse, Sahne und Tomatensauce ..... F)G) 11,00€
- 251 **Scampi al Vino** mit Weinsauce ..... B)j)G) 14,50€
- 252 **Scampi alla Chef** mit Tomaten-Sahnesauce ..... B)G) 14,50€
- 253 **Calamari fritti** Tintenfischringe fritiert..... F) 11,00€
- 254 **Scampis al Pepe Verde** Scampis mit Grüner-Pfeffer-Sauce ..... B)G) 14,50€
- 255 **Salmone alla Griglia** Gegrilltes Lachsfilet..... F) 13,00€
- 256 **Salmone al Pepe Verde** Lachs in Pfeffersauce ..... F)G) 13,50€
- 257 **Pesce Misto** Gegrillte Fischplatte mit 2 Beilagen..... F) 19,00€



# Getränke

Darf es etwas zu Trinken sein?

- 280 **Bier** ..... 0,5l Flasche 1,50€
- 281 **Weißwein, Rotwein, Lambrusco, Rosé**..... 0,7l Flasche 5,50€
- 282 **Cola, Fanta, Wasser**..... 1l Flasche 2,00€

Alle Abbildungen beispielhaft. Änderungen vorbehalten.